

306093-2026 - Mise en concurrence

Pologne – Travaux de construction – Realizacja części II etapu II EKSPOZYCJA „Dawny klasztor – byłe więzienie – nowoczesne muzeum. Adaptacja zabytkowej siedziby Muzeum Archeologicznego w Krakowie do współczesnych standardów na 175 rocznicę powstania instytucji”.

OJ S 86/2026 05/05/2026

**Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement
Travaux**

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Muzeum Archeologiczne w Krakowie

Adresse électronique: mak@ma.krakow.pl

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public

Activité du pouvoir adjudicateur: Loisirs, culture et culte

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Realizacja części II etapu II EKSPOZYCJA „Dawny klasztor – byłe więzienie – nowoczesne muzeum. Adaptacja zabytkowej siedziby Muzeum Archeologicznego w Krakowie do współczesnych standardów na 175 rocznicę powstania instytucji”.

Description: 1. Przedmiotem postępowania i zamówienia jest realizacja części II etapu II EKSPOZYCJA „Dawny klasztor – byłe więzienie – nowoczesne muzeum. Adaptacja zabytkowej siedziby Muzeum Archeologicznego w Krakowie do współczesnych standardów na 175 rocznicę powstania instytucji”. W ramach przedmiotu zamówienia do wykonania są roboty budowlane, instalacyjne oraz prace konserwatorskie realizowane na podstawie decyzji o pozwoleniu na budowę nr 55/6740.2/2017 z dnia 20.01.2017 r., znak: AU-01-3.6740.2.1020.2016.JUR. oraz dokumentacji projektowej opracowanej przez Marcin Marzec

INSTAL-TECH pn. „Remont, przebudowa i rozbudowa budynku głównego, budowa pawilonu wejściowego i budynku zaplecza konserwacji wraz z przebudową, rozbudową, remontem i rozbiórkami niezbędnej infrastruktury technicznej oraz urządzeniami budowlanymi”. 2.

Zamówienie realizowane jest w ramach projektu: pn. „Dawny klasztor – byłe więzienie – nowoczesne muzeum. Adaptacja zabytkowej siedziby Muzeum Archeologicznego w Krakowie do współczesnych standardów na 175 rocznicę powstania instytucji” – projekt dofinansowany ze środków UE w ramach programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko (FENIKS) 2021-2027 oraz dofinansowany ze środków Narodowego Funduszu Rewaloryzacji Zabytków Krakowa (w dyspozycji SKOZK). 3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia i zakres prac określa wielobranżowa dokumentacja budowlana, konserwatorska i wykonawcza stanowiąca Załącznik A do SWZ.

Identifiant de la procédure: 39448094-0331-42e1-bb2a-34f20b93f6de

Identifiant interne: DA-271-4/26

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45000000 Travaux de construction
Nomenclature complémentaire (cpv): 45210000 Travaux de construction de bâtiments, 45400000 Travaux de parachèvement de bâtiment, 45111291 Travaux d'aménagement du terrain, 45454000 Travaux de restructuration, 45453100 Travaux de remise en état, 45331000 Travaux d'installation de matériel de chauffage, de ventilation et de climatisation, 45453000 Travaux de remise en état et de remise à neuf, 45330000 Travaux de plomberie, 45311200 Travaux d'installations électriques, 45310000 Travaux d'équipement électrique, 50800000 Services divers d'entretien et de réparation

2.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: ul. senacka 1-3 ul. poselska 5
Ville: Kraków
Code postal: 31-002
Subdivision pays (NUTS): Miasto Kraków (PL213)
Pays: Pologne

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: PODSTAWY WYKLUCZENIA WYKONAWCÓW 1.
Zamawiający wykluczy Wykonawcę w przypadku zaistnienia okoliczności przewidzianych postanowieniami: 1.1.art. 108 ust. 1 PZP, z zastrzeżeniem art. 110 ust. 2, tj.: 1.1.1.będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za przestępstwo: a) udziału w zorganizowanej grupie przestępczej albo związku mającym na celu popełnienie przestępstwa lub przestępstwa skarbowego, o którym mowa w art. 258 Kodeksu karnego, b) handlu ludźmi, o którym mowa w art. 189a Kodeksu karnego, c) o którym mowa w art. 228–230a, art. 250a Kodeksu karnego, w art. 46–48 ustawy z dnia 25 czerwca 2010 r. o sporcie (t.j.: Dz.U. z 2024 r., poz. 1488 ze zm.) lub w art. 54 ust. 1–4 ustawy z dnia 12 maja 2011 r. o refundacji leków, środków spożywczych specjalnego przeznaczenia żywieniowego oraz wyrobów medycznych (t.j.: Dz.U. z 2025 r., poz. 907ze zm.), d) finansowania przestępstwa o charakterze terrorystycznym, o którym mowa w art. 165a Kodeksu karnego, lub przestępstwo udaremniania lub utrudniania stwierdzenia przestępnego pochodzenia pieniędzy lub ukrywania ich pochodzenia, o którym mowa w art. 299 Kodeksu karnego, e) o charakterze terrorystycznym, o którym mowa w art. 115 § 20 Kodeksu karnego, lub mające na celu popełnienie tego przestępstwa, f) powierzenia wykonywania pracy małoletniemu cudzoziemcowi, o którym mowa w art. 9 ust. 2 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (t.j.: Dz.U. z 2025 r., poz. 1567 ze zm.), g) przeciwko obrotowi gospodarczemu, o których mowa w art. 296–307 Kodeksu karnego, przestępstwo oszustwa, o którym mowa w art. 286 Kodeksu karnego, przestępstwo przeciwko wiarygodności dokumentów, o których mowa w art. 270–277d Kodeksu karnego, lub przestępstwo skarbowe, h) o którym mowa w art. 9 ust. 1 i 3 lub art. 10 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej – lub za odpowiedni czyn zabroniony określony w przepisach prawa obcego; 1.1.2.jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub nadzorczego, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowo-akcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w pkt 1; 1.1.3.wobec którego wydano prawomocny wyrok sądu lub ostateczną decyzję administracyjną o zaleganiu z uiszczeniem podatków, opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne, chyba że Wykonawca odpowiednio przed upływem terminu do składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert dokonał płatności należnych podatków, opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne wraz z

odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłaty tych należności;

1.1.4. wobec którego prawomocnie orzeczono zakaz ubiegania się o zamówienia publiczne;

1.1.5. jeżeli Zamawiający może stwierdzić, na podstawie wiarygodnych przesłanek, że Wykonawca zawarł z innymi Wykonawcami porozumienie mające na celu zakłócenie konkurencji, w szczególności jeżeli należąc do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (t.j. Dz.U. z 2025 r. poz. 1714 ze zm.), złożyli odrębne oferty, oferty częściowe lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, chyba że wykażą, że przygotowali te oferty lub wnioski niezależnie od siebie;

1.1.6. jeżeli, w przypadkach, o których mowa w art. 85 ust. 1, doszło do zakłócenia konkurencji wynikającego z wcześniejszego zaangażowania tego Wykonawcy lub podmiotu, który należy z Wykonawcą do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów, chyba że spowodowane tym zakłócenie konkurencji może być wyeliminowane w inny sposób niż przez wykluczenie Wykonawcy z udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia.

1.2. art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (t.j.: Dz.U. z 2025 r., poz. 514 ze zm.) – zwanej dalej „Ustawą sankcyjną”;

1.3. art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31 lipca 2014 r., str. 1), w brzmieniu nadanym rozporządzeniami zmieniającymi – zwanego dalej „Rozporządzeniem sankcyjnym”;

1.4. w przypadku, gdy na podwykonawcę, dostawcę lub podmiot, na którego zdolności polega się w rozumieniu dyrektyw w sprawie zamówień publicznych przypada ponad 10% wartości zamówienia, Zamawiający dokonuje obligatoryjnej weryfikacji tego podmiotu w zakresie braku podstaw do wykluczenia na podstawie art. 5k rozporządzenia, cytowanego powyżej.

1.5. Stosownie do treści art. 109 ust. 1 pkt. 4) ustawy PZP, Zamawiający wykluczy z postępowania Wykonawcę: w stosunku do którego otwarto likwidację, ogłoszono upadłość, którego aktywami zarządza likwidator lub sąd, zawarł układ z wierzycielami, którego działalność gospodarcza jest zawieszona albo znajduje się on w innej tego rodzaju sytuacji wynikającej z podobnej procedury przewidzianej w przepisach miejsca wszczęcia tej procedury.

2. Wykluczenie Wykonawcy następuje na okres czasu podany w art. 111 ustawy PZP.

3. Wykonawca może zostać wykluczony przez Zamawiającego na każdym etapie postępowania o udzielenie zamówienia.

4. Wykonawca nie podlega wykluczeniu w okolicznościach określonych w art. 108 ust. 1 pkt 1), 2) i 5) lub art. 109 ust. 1 pkt 2)-5 i 7)-10) ustawy PZP, jeżeli udowodni Zamawiającemu, że spełnił łącznie następujące przesłanki wskazane w art. 110 ust. 2 ustawy PZP.

5. Informacje o warunkach udziału w postępowaniu znajdują się w ROZDZIAŁ VI – WARUNKI UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU SWZ.

6. Zamawiający przewiduje obligatoryjną wizję lokalną w terminach określonych w ROZDZIAŁ V – TERMIN REALIZACJI ZAMÓWIENIA SWZ.

7. Zamawiający przewiduje możliwość w okresie 3 lat od udzielenia zamówienia podstawowego, udzielenia wyłoniłemu wykonawcy zamówienia polegającego na powtórzeniu podobnych robót budowlanych oraz dodatkowych dostaw które są objęte przedmiotem niniejszego zamówienia do łącznej wysokości 100 % wartości zamówienia podstawowego. Powtórzenie polegać będzie na wykonaniu robót ogólnobudowlanych, renowacyjnych, adaptacyjnych, konserwatorskich, instalacyjnych w zakresie instalacji: elektrycznej, sanitarnej i grzewczej, wykończeniowych, zagospodarowania zieleni. Przewiduje się udzielanie zamówienia na roboty związane z budową pawilonu konserwatorskiego (wraz z robotami towarzyszącymi) w miejscu istniejącego pawilonu garażowego w siedzibie Zamawiającego przy ul. Senackiej 3 w Krakowie, roboty dot. budowy pawilonu konserwacji zostały ujęte w zakresie rzeczowym ważnego pozwolenia na budowę nr 55.6740.2/2017 wydanego przez Prezydenta Miasta Krakowa w dniu 20.01.2017 r., znak: AU-01-3.6740.2.1020.2016.JUR. Opis robót zgodnie z OPZ. Roboty przy udzielaniu zamówień

określonych w art. 214 ust 1 pkt 7), Zamawiający udzieli je na warunkach określonych w projektowanych postanowieniach umowy z przedmiotowego postępowania w szczególności dotyczących wysokości kar umownych, konieczności zatrudnienia osób na umowę o pracę, zapisach dotyczących podwykonawstwa, odbiorów, zabezpieczenia należytego wykonania umowy, warunków odstąpienia, za wyjątkiem terminu realizacji zamówienia, który zostanie ustalony w wyniku negocjacji. 8. Zamawiający wymaga wniesienia wadium zgodnie z ROZDZIAŁ XIII – WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM SWZ.

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Realizacja części II etapu II EKSPOZYCJA „Dawny klasztor – byłe więzienie – nowoczesne muzeum. Adaptacja zabytkowej siedziby Muzeum Archeologicznego w Krakowie do współczesnych standardów na 175 rocznicę powstania instytucji”.

Description: 1. Przedmiotem postępowania i zamówienia jest realizacja części II etapu II EKSPOZYCJA „Dawny klasztor – byłe więzienie – nowoczesne muzeum. Adaptacja zabytkowej siedziby Muzeum Archeologicznego w Krakowie do współczesnych standardów na 175 rocznicę powstania instytucji”. W ramach przedmiotu zamówienia do wykonania są roboty budowlane, instalacyjne oraz prace konserwatorskie realizowane na podstawie decyzji o pozwoleniu na budowę nr 55/6740.2/2017 z dnia 20.01.2017 r., znak: AU-01-3.6740.2.1020.2016.JUR. oraz dokumentacji projektowej opracowanej przez Marcin Marzec INSTAL-TECH pn. „Remont, przebudowa i rozbudowa budynku głównego, budowa pawilonu wejściowego i budynku zaplecza konserwacji wraz z przebudową, rozbudową, remontem i rozbiórkami niezbędnej infrastruktury technicznej oraz urządzeniami budowlanymi”. 2. Zamówienie realizowane jest w ramach projektu: pn. „Dawny klasztor – byłe więzienie – nowoczesne muzeum. Adaptacja zabytkowej siedziby Muzeum Archeologicznego w Krakowie do współczesnych standardów na 175 rocznicę powstania instytucji” – projekt dofinansowany ze środków UE w ramach programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko (FEnKS) 2021-2027 oraz dofinansowany ze środków Narodowego Funduszu Rewaloryzacji Zabytków Krakowa (w dyspozycji SKOZK). 3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia i zakres prac określa wielobranżowa dokumentacja budowlana, konserwatorska i wykonawcza stanowiąca Załącznik A do SWZ.

Identifiant interne: DA-271-4/26

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45000000 Travaux de construction

Nomenclature complémentaire (cpv): 45210000 Travaux de construction de bâtiments, 45400000 Travaux de parachèvement de bâtiment, 45111291 Travaux d'aménagement du terrain, 45454000 Travaux de restructuration, 45453100 Travaux de remise en état, 45331000 Travaux d'installation de matériel de chauffage, de ventilation et de climatisation, 45453000 Travaux de remise en état et de remise à neuf, 45330000 Travaux de plomberie, 45311200 Travaux d'installations électriques, 45310000 Travaux d'équipement électrique, 50800000 Services divers d'entretien et de réparation

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: ul. senacka 1-3 ul. poselska 5
Ville: Kraków
Code postal: 31-002
Subdivision pays (NUTS): Miasto Kraków (PL213)
Pays: Pologne

5.1.3. Durée estimée

Durée: 6 Mois

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Identifiant des fonds de l'UE: Zamówienie realizowane jest w ramach projektu: pn. „Dawny klasztor – byłe więzienie – nowoczesne muzeum. Adaptacja zabytkowej siedziby Muzeum Archeologicznego w Krakowie do współczesnych standardów na 175 rocznicę powstania instytucji” – projekt dofinansowany ze środków UE w ramach programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko (FEnIKS) 2021-2027 oraz dofinansowany ze środków Narodowego Funduszu Rewaloryzacji Zabytków Krakowa (w dyspozycji SKOZK).

Autres informations sur les fonds de l'UE: Zamówienie realizowane jest w ramach projektu: pn. „Dawny klasztor – byłe więzienie – nowoczesne muzeum. Adaptacja zabytkowej siedziby Muzeum Archeologicznego w Krakowie do współczesnych standardów na 175 rocznicę powstania instytucji” – projekt dofinansowany ze środków UE w ramach programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko (FEnIKS) 2021-2027 oraz dofinansowany ze środków Narodowego Funduszu Rewaloryzacji Zabytków Krakowa (w dyspozycji SKOZK).

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Description: Cena brutto za całość zamówienia

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 60

Critère:

Type: Coût

Description: Gwarancja

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 40

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: www.zamowienia.gov.pl/pl/

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Autorisée

Adresse de soumission: www.zamowienia.gov.pl/pl/

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais
Catalogue électronique: Non autorisée
La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)
Variantes: Non autorisée
Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée
Description de la garantie financière: Zgodnie z ROZDZIAŁ XIX SWZ - WYMAGANIA DOTYCZĄCE ZABEZPIECZENIA NALEŻYTEGO WYKONANIA UMOWY.
Date limite de réception des offres: 12/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale
Durée de validité des offres: 90 Jours
Informations relatives à l'ouverture publique:
Date d'ouverture: 12/05/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale
Lieu: Platforma e-Zamówienia
Informations complémentaires: Termin związania ofertą upływa w dniu 09.08.2026 r.
Conditions du marché:
Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non
Facturation électronique: Autorisée
La commande en ligne sera utilisée: oui
Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza
Description des délais d'introduction des procédures de recours: 1. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: a) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; b) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy PZP. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej opatrzone podpisem zaufanym. 4. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. 5. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” ustawy PZP.
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Muzeum Archeologiczne w Krakowie

Numéro d'enregistrement: 6750004471

Adresse postale: ul. Senacka 3

Ville: Kraków

Code postal: 31-002

Subdivision pays (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Pays: Pologne

Adresse électronique: mak@ma.krakow.pl

Téléphone: 12 422 71 00

Adresse internet: <http://www.ma.krakow.pl/>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza

Numéro d'enregistrement: 5262239325

Adresse postale: ul. Postępu 17A

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pays: Pologne

Adresse électronique: odwolania@uzp.gov.pl

Téléphone: +48 22 458 78 01

Adresse internet: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izbaodwolawcza>

Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izbaodwolawcza>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-0000

Nom officiel: Publications Office of the European Union

Numéro d'enregistrement: PUBL

Ville: Luxembourg

Code postal: 2417

Subdivision pays (NUTS): Luxembourg (LU000)

Pays: Luxembourg

Adresse électronique: ted@publications.europa.eu

Téléphone: +352 29291

Adresse internet: <https://op.europa.eu>

Rôles de cette organisation:

TED eSender

10. Changement

Version de l'avis antérieur à modifier

:

255254-2026

Principale raison du changement

:
Mise à jour d'informations
Description
:
Zmiana terminu składania i otwarcia ofert.

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 1e3a1f81-412e-4306-b05d-25b7e2cea219 - 01
Type de formulaire: Mise en concurrence
Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire
Sous-type d'avis: 16
Date d'envoi de l'avis: 04/05/2026 06:25:01 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT
Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais
Numéro de publication de l'avis: 306093-2026
Numéro de publication au JO S: 86/2026
Date de publication: 05/05/2026